

VISIBILIDAD de las BIBLIOTECAS y los BIBLIOTECARIOS INTA

Lic. Adriana Julia Bonomo¹

Departamento de Documentación e Información Bibliográfica
 Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria
 ajbonomo@correo.inta.gov.ar

“Si buscas resultados distintos, no hagas siempre lo mismo.”

Albert Einstein

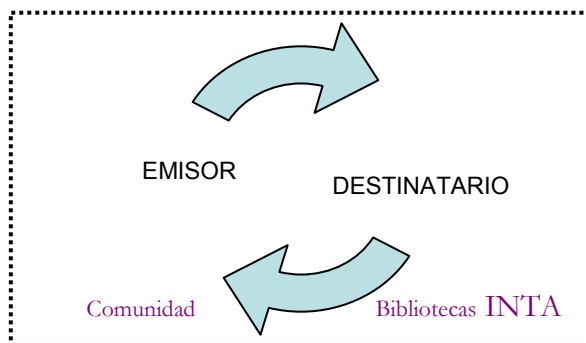
Todavía estamos esperando que nos compren el software para la biblioteca, que nos den una PC nueva, que nos contraten un auxiliar de biblioteca, etc., etc., etc., etc.

Pero...qué podemos hacer para acercarnos a esos objetivos?. Evidentemente el camino no es fácil pero podemos hacer algunas paradas reconfortantes, que reconviertan el lamento en acción positiva.

Comencemos por darle mayor visibilidad a nuestra Biblioteca y a nuestras acciones.

Difundamos lo que hacemos, participemos, mostremos nuestra labor. Hoy la tecnología y la institución nos dan herramientas y posibilidades que debemos aprovechar. Podemos compartir entre nosotros dentro de la comunidad bibliotecaria INTA, pero también externamente: en el sitio web de INTA, así como en portales de almacenamiento y repositorios especializados.

DIFUSION dentro de la COMUNIDAD BIBLIOTECAS INTA



La difusión y comunicación interna se relaciona con los pares. Compartir con los colegas, responder a un pedido, y por qué no el debate como intercambio enriquecedor.

Se forma un círculo de retroalimentación entre el emisor (generador del mensaje/contenido) y el receptor del mensaje/contenido.

Actualmente contamos con estos espacios para tal fin:

- **Lista Bibliotecas**

Una lista de distribución es un conjunto de direcciones electrónicas que se usan para enviar ciertos mensajes o anuncios con un contenido de interés general para todos los miembros de la lista. La Lista Bibliotecas es una forma rápida de comunicar algo o de solicitar aquella bibliografía difícil de acceder.

- **Sin rollos ni papiros: boletín de comunicación interbibliotecaria**

“La propuesta es hacer circular entre la comunidad de bibliotecarios de INTA, información que nos permita optimizar recursos, facilitar tareas, consolidar nuestra formación, implementar herramientas y sobre todo, sentirnos parte de la red. ¿Para qué? Fundamentalmente, para asumir el nuevo rol que la sociedad de la información nos reclama y,

¹ Licenciada en Bibliotecología y Documentación, de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Nacional de Buenos Aires. Responsable del CCPPAA Catálogo Colectivo de Publicaciones Periódicas del Área Agropecuaria del INTA. Depto. Documentación e Información Bibliográfica. Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria. abonomo@correo.inta.gov.ar <http://www.inta.gov.ar/info/biblio/bases/ccppaa.htm>

tal vez aún, no podemos vislumbrar con claridad.” Estas palabras iniciales de sus editoras abren un medio de comunicación participativo. Se edita desde marzo 2010

- **Espacio colaborativo para Bibliotecarios INTA**

Los “Espacios Colaborativos” funcionan dentro de la intranet de INTA. Se trata de espacios virtuales para que los miembros de diversos grupos de trabajo institucional, puedan intercambiar información, generar foros de debate y construir y difundir conocimiento. Diversos grupos de interés ya lo están utilizando de forma provechosa.

A partir de ahora lo tenemos a nuestra disposición (ver ponencia “Espacio colaborativo para Bibliotecarios INTA: nueva herramienta de la Intranet” IX RENABIIN, Salta, 5-10 setiembre 2010)

DIFUSION fuera de la COMUNIDAD BIBLIOTECAS INTA

La difusión externa sale fuera de la comunidad Bibliotecas INTA para llegar al resto de la institución y también trascender al mundo entero.



Más allá de las tareas que ya lleva a cabo cada biblioteca, remarcamos estas opciones:

- **Base de Datos INTA2 METAS presupuestarias**

Qué es?

Desde 1996 el INTA presenta anualmente a la Oficina Nacional de Presupuesto (ONP) de la Secretaría de Hacienda, junto con el Presupuesto para el año siguiente, una programación (anual y trimestral) de las metas previstas, y posteriormente en forma trimestral, la ejecución física de las mismas. Si la Institución no remitiera en tiempo y forma la información a la ONP, la Contaduría General de la Nación está facultada para “no dar curso a las órdenes de pago correspondientes...”. Para cumplir con estos requerimientos fue necesario poner en marcha un procedimiento que permitiera la recopilación y posterior síntesis trimestral del grado de avance de las metas fijadas

Los indicadores de las metas utilizados incluye – entre otros- Publicaciones institucionales (calle Chile), más los indicadores que competen a las bibliotecas: Cantidad de publicaciones con referato; Cantidad de publicaciones sin referato

Cómo se implementa?

Las bibliotecas son las encargadas de recopilar física y bibliotecológicamente los datos y enviarlos al DDIB (Base de Datos INTA2). Toda la producción intelectual que se realiza en formato papel, digital o multimedia: trabajos publicados, resúmenes de congresos, cursos dictados, divulgación, tesis como autores ó directores, boletines, etc.

Se ingresa todo lo producido por el personal que trabaja en las EEAs/Institutos unidades dependientes (agencias, OIT, etc.) independientemente de su condición de trabajo: planta permanente, planta transitoria, becarios, pasantes, personal de CONICET, etc.

Esta información es volcada a la base institucional INTA2, subida a la web de INTA, incorporada a la Megabase Agri2000 del SIDALC, y editada anualmente como “Bibliografía institucional: producción intelectual del INTA”.

Publicado cuando?

Los plazos establecidos para las Metas presupuestarias son trimestrales. Se informa lo editado dentro del trimestre correspondiente a ese año en curso. De no informar dentro del trimestre

puede hacerse hasta el último trimestre de ese año en curso. Es decir, en forma acumulativa. En cualquiera de estos casos los registros se contabilizan.

No contabilizan los que no coinciden con el año en curso, si bien se incorporan a la base institucional. En definitiva, si no pudo enviarse en tiempo y forma para su contabilización, la información no se pierde puesto que ingresa igualmente a la base de datos institucional INTA2 y se refleja más tarde en la Bibliografía institucional que se viene editando desde el año 2002.

Esta es una directiva recibida de la DNA de Planificación, que a su vez tiene plazos de entrega de información a las autoridades nacionales por la cual esos datos no pueden contabilizarse en las metas del año siguiente.

Y el bibliotecario?

Porqué la producción intelectual del bibliotecario no está en la base de datos INTA?. Estamos tan pendientes de conseguir los artículos y trabajos de los demás que nos olvidamos de nosotros mismos, dicen por ahí.

Los bibliotecarios generamos información que muchas veces se pierde y al no estar accesible impedimos compartirla.

Vayan algunos ejemplos ilustrativos para tomar conciencia:

1) Trabajos con autoría del bibliotecario

Perez, Sonia C. Nuestra biblioteca.

En: Comunicaciones : publicación del Valle Inferior, año 19, no. 60 (abr. 2009), p. 27-28.

<http://www.inta.gov.ar/valleinferior/info/r60/09.pdf>

Bonomo, Adriana Julia. Las publicaciones del INTA en una sola Biblioteca : la Biblioteca y Archivo Documental del INTA.

En: NOTISIDINTA : informativo de las actividades del Sistema de Información y Documentación del INTA [en línea], no. 8 (jun. 2007), s.p..

<http://www.inta.gov.ar/info/biblio/boletines/notisidinta08.htm>

2) El bibliotecario como responsable del trabajo

Noti-expres

Responsable: María Inés Paredes, Colaboradores: María Lorena Albornoz

<http://www.inta.gov.ar/laconsulta/info/boletines/indicenotiexpres.htm>

Boletín de biblioteca / INTA. Instituto de Microbiología y Zoología Agrícola

-- no. 11 (nov. 2008). -- Castelar, Buenos Aires : IMYZA, INTA, 2008. -- s.p

Responsables: Estela Favret, Lorena La Fuente

<http://www.inta.gov.ar/imyza/info/bol/bib/08/bol11.htm>

Sin rollos ni papiros: Boletín de comunicación interbibliotecaria

3) Posters

Rodríguez, Daniela ; Moyano, Clara Rosa. Herramientas virtuales como medio de acceso y uso de la información.

En: 39° Reunión Nacional de Bibliotecarios. Bibliotecas : contexto social, contexto digital. Buenos Aires 17 al 20 de abril de 2006. -- Buenos Aires : ABGRA, 2006, s.p

Poster.

<http://www.abgra.org.ar/documentos/pdf/inta.pdf>

4) Trabajos presentados en las Reuniones Nacionales de ABGRA, Congresos Regionales

Rodríguez, Daniela

Herramientas virtuales : la página web del INTA : acceso a documentos de texto completo.

En: IX Seminario de Actualización Bibliotecaria Bibliotecas y nuevos paradigmas. -- San Juan : Instituto Alemán de San Juan ; Instituto Superior

de Bibliotecología Mariano Moreno, 2006, s.p.

5) RENABIIN

a) Como Congreso:

Reunión Nacional de Bibliotecarios del INTA (4a. : 2005 : Mendoza)

4a Reunión Nacional de Bibliotecarios del INTA / INTAEEA Mendoza. -- Mendoza : EEA Mendoza, 2005. -- 1 CD

b) Como analítica de Congreso

D'Alessio de Valverde, Rosa María. 'Scopus' y 'Science Direct' y su relación con la biblioteca virtual de la Secyt.

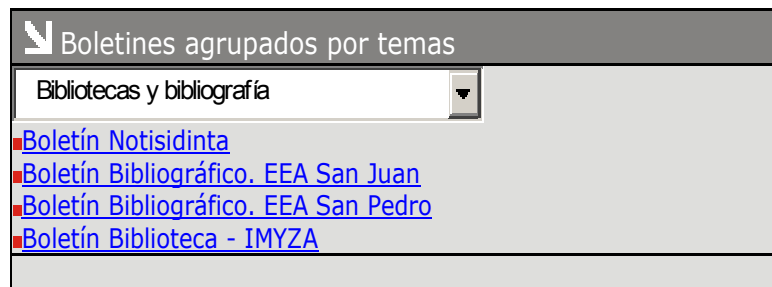
En: Actas 7a. Reunión Nacional de Bibliotecarios del INTA, RENABIN, INTA EEA Balcarce, 15 al 19 de septiembre, 2008. -- Balcarce, Buenos Aires : EEA Balcarce, 2008, 38 diapositivas en un CD.

<http://www.inta.gov.ar/balcarce/biblioteca/IndiceDisertaciones.htm>

- [Web INTA Central: boletines bibliográficos](#)

El sitio web del INTA tiene la sección *BOLETINES: NOTICIAS DE DIFERENTES UNIDADES* donde agrupa estas publicaciones por temas y por estaciones experimentales/institutos.

Bajo el tema *Bibliotecas y Bibliografía* aparecen:



Pero se editan muchos más: boletines de difusión de su colección, servicios y novedades. Algunos se ofrecen por correo electrónico y otros están accesibles en línea

Al momento se editan los siguientes:

- Alerta bibliográfica - EEA Alto Valle
- Boletín Bibliográfico EEA Cerro Azul
- Boletín Bibliográfico - EEA Hilario Ascasubi
- Lista bibliográfica mensual - EEA Manfredi
- Lista bibliográfica - EEA Marcos Juárez
- Boletín Bibliográfico - EEA Mendoza
- Boletín Bibliográfico. EEA San Juan#
- Boletín Bibliográfico. EEA San Pedro#
- Boletín Bibliográfico - EEA Santiago del Estero
- Boletín Biblioteca – IMYZA#

- [Web INTA local \(experimental, instituto, etc.\)](#)

Los subsitios de la web del INTA reflejan el federalismo de la institución donde cada uno mantiene la autonomía sobre los contenidos ofrecidos. Este es el sitio que hay que aprovechar para explayarse en los servicios y productos que ofrece la biblioteca.

También es aconsejable colocar enlaces. Un enlace a las bases INTA2 y CCPPAA muestra al técnico donde están los trabajos que el bibliotecario tanto le pide. Un enlace al SIDALC le abre

la puerta a la Megabase Agri2000. Hay mucho más para enlazar, y mucho más para hablar, si de contenidos web se trata, pero quedará para otro encuentro

- Otros sitios en la web

Existen otras opciones de divulgación de la labor del Bibliotecario como ser:

1) Archivo especializado en bibliotecología

E-lis: Es un archivo de acceso abierto internacional para depósito de preprints, postprints y otros documentos del campo de la bibliotecología y ciencia de la información en formato electrónico. Se pueden depositar Artículos de revista electrónicas o en papel; Libros, capítulos de libros; Bibliografías, Tutoriales; Comunicaciones, Posters, Actas de congresos; Informes, Proyectos; Tesis, tesinas; Material inédito: pre-prints. Preferiblemente en formato PDF y HTML. Libremente disponible en Internet desde 2003. <http://eprints.rclis.org/>

2) Portales de almacenamiento y publicación de archivos en línea

Son servicios para compartir recursos. Los más populares para el caso de presentaciones y documentos son:

SlideShare: aplicación web donde se pueden almacenar y compartir

presentaciones powerpoint y de openoffice.org. <http://www.slideshare.net/>

Scribd: portal para almacenar y compartir documentos pdf, word, excel, ppt, o txt

<http://www.scribd.com/>

Issuu: Un lugar donde publicar en PDF y ser visto por muchos <http://www.issuu.com/>

3) Directorios de profesionales y/o Bibliotecas

Exit: Directorio de expertos en el tratamiento de la información

<http://www.directorioexit.info/>

SAI: Guía de Bibliotecarios Argentinos <http://www.sai.com.ar/bibliotecologia/guia.htm>

SIDALC: Directorio de Bibliotecas y Centros de Documentación Agropecuarios

<http://orton.catie.ac.cr/directoriobn.htm>

ABGRA: Directorio de Bibliotecas Argentinas <http://www.abgra.org.ar/wwwisis/BASE-2/form.htm>

CAICYT: GUIA UICYT : Base de datos de Unidades de Información de Argentina que colaboran en el Catálogo Colectivo de Publicaciones Periódicas del CAICYT.

<http://www.caicyt.gov.ar/ccpp/guia-uicyt>

El trabajo de los Bibliotecarios INTA es importante, pero aún se mantiene oculto: debemos cambiar.

Sumemos a la labor diaria la difusión de nuestro trabajo y de nuestra biblioteca enviando nuestra propia producción intelectual a la Base INTA2; elaborando un boletín de novedades/bibliográfico y enviándolo a las autoridades locales, grupos de interés, listas de correo de bibliotecarios; editando las metas presupuestarias y difundiendo entre los involucrados (técnicos, autoridades) y potenciales interesados (universidades, escuelas técnicas, empresas del área). Pongamos la imaginación en acción. Todo nexo hacia fuera fortalecerá la Biblioteca: no solo ser, sino parecer!!